



ROHO® AirLITE® Cushion

Operation Manual



SUPPLIER: This manual must be given to the user of this product.

CAREGIVER: Before using this product, read the instructions and save for future reference.

shape fitting technology®

ROHO® AirLITE® sittdyna

Användarhandbok

Innehållsförteckning

Avsedd användning	51
Viktig säkerhetsinformation	
Produktspecifikationer	52
Placering av dyna och överdrag	53
Skötselråd	54
Felsökning	
Returregler	55
Kontaktinformation	
Avyttring	56
Begränsad garanti	

LEVERANTÖR: Denna handbok måste ges till användaren av produkten.

VÅRDGIVARE: Innan du använder produkten, läs instruktionerna och spara för framtida behov.

ROHO, Inc.

100 N. Florida Avenue, Belleville, IL 62221-5429

USA: 800-851-3449, Fax 888-551-3449

Utanför USA: 618-277-9150, Fax: 618-277-6518

www.roho.com • cc@roho.com

© 2014 ROHO, Inc.

Följande är varumärken och registrerade varumärken från ROHO, Inc.: AirLITE®, AirLITE & design®, ROHO®, och shape fitting technology®.

Produkterna i denna handbok kan omfattas av ett eller flera amerikanska och utländska patent och varumärken. För ytterligare detaljer se www.roho.com.

ROHO, Inc. har en policy av ständiga produktförbättringar och förbehåller sig rätten att ändra detta dokument. Den aktuella versionen av det här dokumentet finns på www.roho.com.

Avsedd användning

ROHO® AirLITE® sittdyna (AirLITE) är en standarddyna med luftfyllda ROHO AIR FLOTATION celler inbyggda i en anatomiskt formad skumkärna. AirLITE är avsedd att forma sig efter individen i sittande ställning för att ge god positionering. Viktgränsen är 136 kg och dynan måste anpassas storleksmässigt till användaren på ett korrekt sätt. AirLITE är avsedd att användas med det medföljande inkontinensöverdraget.

ROHO, Inc. rekommenderar utvärdering av en läkare med erfarenhet av sittande, positionering och rörlighet: 1) för att bestämma huruvida dynan är lämplig för användaren; och 2) för att avgöra om kupad botten rekommenderas om du använder dynan i en rullstol med hängmattesits.

ROHO medicinska produkter är tänkta att vara del av en heltäckande behandling. ROHO, Inc. rekommenderar att en kliniker, såsom en läkare eller terapeut gör produktrekommendationer baserade på en undersökning av individens medicinska och terapeutiska situation.



Viktig säkerhetsinformation

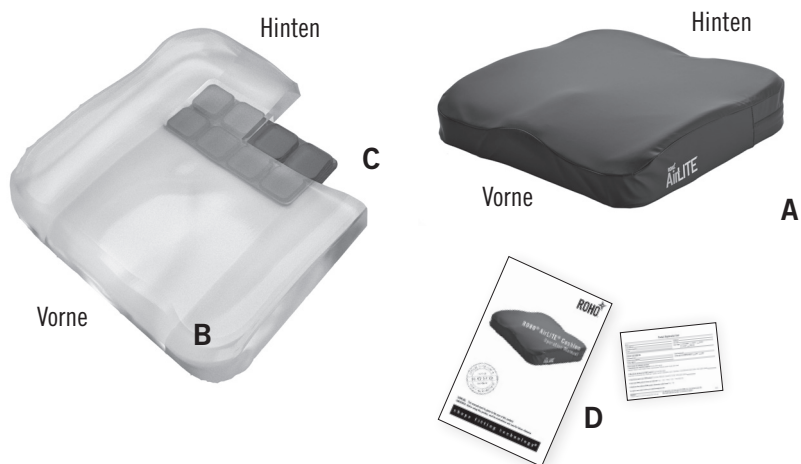
Varningar

- **ANVÄND INTE** om patienten har ett befintligt trycksår. Nedbrytning av hud/ mjukdelar kan inträffa på grund av ett antal faktorer, som kan variera mellan individer. Kontrollera huden ofta, minst en gång om dagen. Rodnad, trycksador, eller mörkare områden (jämfört med normal hud) kan indikera början på mjuk vävnadsnedbrytning. Rådgör omedelbart med en läkare.
- Sittdynan och överdraget måste vara i kompatibla storlekar och användas enligt instruktionerna i manualen. **OM SÅ INTE SKER** kan fördelarna med att använda sittdynan minska eller elimineras, och då ökar även risken för skada på hud och annan mjukvävnad samt riskerna för fall.
- **ANVÄND INTE** dynan som ett flythjälpmiddel i vatten (t.ex. för livräddning). Den kommer **INTE** att stödja dig i vatten.

Försiktighetsåtgärder:

- **UTSÄTT INTE** dynan för hög värme, öppen flamma eller het aska.
- Långvarig exponering av ozon försämrar materialen som använts i AirLITE-dynan och kan påverka produktens prestanda och ogiltigförklara garantin.

Produktspecifikationer



A. Överdrag: vätsketåligt, tvåvägs stretch-top, tvåvägs stretch-sidor och glidfri botten

B. Bas: polyuretan och polyetylen

C. Luftcellens stöddyna: polyuretan, icke justerbar, segmenterad

D. Bruksanvisning och produktens registreringskort

Storlekstabell (alla mått är ungefärliga):

	Minsta bredd	Minsta djup	Största bredd	Största djup
cm	33,0	33,0	51,0	51,0
in.	13,0	13,0	20,0	20,0

Genomsnittlig vikt: 0,9 kg (2 lbs.)

Höjd: 5 till 9,5 cm (2 till 3¾ in.)

Placering av dyna och överdrag

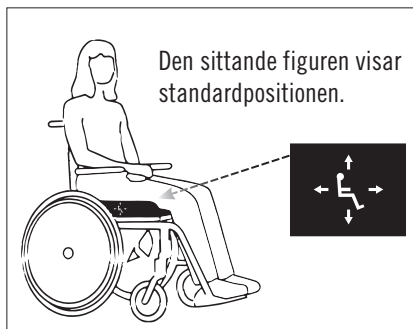
Obs! Se etikett på undersidan av sittdynan och bild på överdrag för korrekt orientering av dyna och överdrag.

Dynans placering:

1. Placera sittdynan direkt på sitsen. Obs! Om kupad botten används, placera den inuti överdraget.



När det är möjligt använd metallöglan eller nylonnöret för att säkra överdraget vid sittytan.

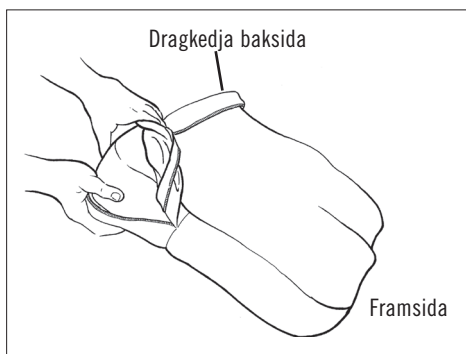


2. Låt användaren sitta på sittdynan och försäkra er om att de områden där benstrukturer är som mest känsliga får stöd av luftcellerna. Kontrollera att sittdynan är anpassad storleksmässigt till användaren och rullstolen.

Borttagning av överdrag: Öppna dragkedjan. Tag bort överdraget från dynan.

Överdragets placering:

1. Öppna dragkedjan.
2. Sätt i dynan i överdraget, framkanten först, med det konturerade skummet vänt uppåt.
3. Stäng dragkedjan.



Undersök om överdraget har några skador och byt ut om så behövs.

Skötselråd

Rengöring och desinficering är två separata processer. Rengöring måste ske före desinfektion. Före användning av olika patienter: rengör, desinficera och kontrollera att produkten fungerar.



TÄNK PÅ:

- **TVÄTTA EJ** eller torka ej sittdynan i maskin
- **SÄNK EJ** ned dynan i vatten
- **ANVÄND EJ** frätande tvätt- och rengöringsmedel för diskmaskin
- **AUTOKLAVERA EJ**, rengör ej med ånga eller exponera dynan för temperaturer över 65 °C (150°F)
- **ANVÄND EJ** rengöringsmedel som innehåller petroleum eller organiska lösningsmedel som aceton, toluen, metyletylketon (MEK), nafta, kemtvättsvätska eller självhäftande etylenklorid
- **EXPONERA EJ** dynan för ozongas eller rengöringsmetoder med ultraviolett ljus

OBS! Avlägsna överdraget från sittdynan före rengöring och desinfektion. Ta bort fästansordningar från överdragets undersida.

Rengöring av överdrag: Maskintvätta i kallt vatten (30°C) med mild tvättmedel, i ett skonsamt tvättprogram. Torka i torktumlare på låg värme.



Desinficering av överdraget: Maskintvätta i varmt vatten (60°C). Torka i torktumlare på låg värme.



Rengöring av sittdynan: Avlägsna överdraget. Torka försiktigt med en duk fuktad med vatten och ett vanligt rengöringsmedel. Skölj trasan och torka igen. Låt skummet lufttorka ordentligt innan du sätter på överdraget.



Desinfektionsmedel är inte effektiva på porösa ytor såsom skumgummi. Om dynan blir smutsig eller förorenad, ANVÄND INTE till flera olika användare.



Denna symbol betyder "Torka av med en fuktig duk".

Felsökning	
Sittdynan känns obekvämt eller instabil.	<ul style="list-style-type: none"> - Bekräfta AirLITE:s storlek och orientering. - Se till att det inte finns några hinder mellan AirLITE och sittytan. - Rådgör med en läkare.
Sittdynan glider på stolen.	<ul style="list-style-type: none"> - Se till att överdragets glidfria botten är riktat "NERÅT". - Om kupad botten används, se till att den är inuti överdraget under skummets bas. - När det är möjligt använd metallöglan eller nylonsnöret för att säkra överdraget vid sittytan.
Om den kupade botten uppvisar ovanlig styvhet, så har dynan varit i temperaturer lägre än 0°C (32°F).	Före användning, låt dynan värmas till rumstemperatur 22°C (72°F).

Returregler

Kontakta ROHO innan du returnerar produkten. För att returnera produkter krävs tillstånd i förväg från ROHO, Inc., varan måste vara ny och oanvänd, och en avgift utgår.

Kontaktinformation:

I USA: Telefon: 800-851-3449 • Fax: 888-551-3449

Garantiservice: warranty@roho.com • Kundtjänst: cc@roho.com

Obs! Vid retur, skicka till:

ROHO, Inc., 1501 South 74th Street, Belleville, IL 62223

Utänför USA.: intl@roho.com • Telefon: 618-277-9150 • Fax: 618-277-6518

Eller besök www.roho.com för en lista med ROHO Internationella distributörer.

Avyttring

Om de används och bortskaffas på rätt sätt, så har delar av denna produkt inga kända miljörisiker. Kassera produkten och/eller komponenter i enlighet med tillämpliga lokala bestämmelser. **FÅR INTE BRÄNNAS.**

Begränsad garanti

Vad täcks? ROHO, Inc. täcker eventuella defekter i material eller utförande av produkten.

För hur länge? 24 månader från det datum då produkten köpts. Garantin gäller inte för punkteringar, revor eller brännskador, det gäller heller inte för det avtagbara överdraget.

Vad täcks inte? En produkt som använts felaktigt, skadats pga en olyckshändelse eller skadats pga "force majeure", t ex översvämning, tornado, jordbävning, brand. Eventuella utbyten av medföljande tillbehör eller modifiering av produkten medför att garantin upphör att gälla.

Vad kunden måste göra: Inom USA, måste kunden kontakta ROHO, Inc. Garanti Service avdelning. Obs! Alla varor som skickas till ROHO, Inc. utan föregående tillstånd kommer inte att returneras till kunden. Utanför U.S.A. , kontakta ditt lands ROHO distributör.

Frågor? Se kontaktinformation.

Friskrivningsklausul: Alla underförstådda garantier, inklusive SÄLJBARHET OCH LÄMPLIGHET I ETT SPECIELLT SYFTE är också begränsade till den tidsperiod som specificeras ovan i sektionen "För hur länge?". Alla handlingar som gäller avtalsbrott gällande dylika garantier eller alla uttalade garantier häri, måste påbörjas inom denna tidsperiod. ROHO, Inc. kommer ej att vara ansvarig för oväsentliga eller konsekventa skador vad gäller ekonomisk skada på egendom, vare sig det är resultatet av ett avtalsbrott som gäller uttalade eller underförstådda garantier eller på annat sätt.

Dina rättigheter och effekten av denna garanti på dem. Denna garanti begränsar varaktigheten för alla underförstådda garantier enligt ovan och begränsar eller utesluter återkrav för oavsiktliga skador eller följdskador. Vissa länder tillåter inte begränsningar för hur länge underförstådda garantier ska vara giltiga och vissa lagar tillåter inte uteslutning eller begränsning av indirekta skador eller följdskador, så att dessa bestämmelser i så fall inte gäller dig. Medan den här garantin ger dig specifika juridiska rättigheter och du kan även ha andra rättigheter som kan variera från olika länders lagar.



Mailing/Shipping Address:
1501 South 74th Street, Belleville, IL 62223-5900 USA

Administrative Offices:
100 N. Florida Avenue, Belleville, IL 62221-5429 USA
U.S.: 800-851-3449 • Fax 888-551-3449
Outside the U.S.: 618-277-9150 • Fax 618-277-6518

www.roho.com



The Quality Management System of
ROHO, Inc. is certified to
ISO 9001:2008 and ISO 13485:2003.

Item #T22301
Rev. Date: 11/1/14
Print Date: _____



MDSS GmbH
Schiffgraben 41
30175 Hannover, Germany

